

**Zeitschrift:** Tec21  
**Herausgeber:** Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein  
**Band:** 130 (2004)  
**Heft:** 24: S-Bahn Zürich

## **Sonstiges**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## DIVERSES

### Zu verkaufen

Software ArchiCAD Version 8.1, Schweizer Standard, mit PlotMaker 3.1, StairMaker, TrussMaker, RoofMaker, TeamWork, Schweizerbibliothek. Kompletter Handbuchsatz auf CD inkl. keamamber, ab sofort erhältlich, sehr günstige Konditionen.

Mattle Partner Architekten Planungsbüro SIA  
Tel. 071-424 28 28, mattle@mattle-partner.ch

### Zu verkaufen:

**Heiniger BauPlus Version 2004**, Bauadministration, (Neupreis CHF 14000.- und NPK 5800.-) Devis, KV, Werkverträge, Eigentext, Offertekontrolle, NPK-Bau Ausmass, Situation, Rechnung, Baukostenkontrolle inkl. Anleitung und NPK-Daten in Papierform. Verminderte Wartungskosten Heiniger BauPlus und NPK können übernommen werden, Richtpreis CHF 6500.-.

**ArchiCAD Version 5.0**, CAD 2/3D, Einzelplatz mit Stecker, (Neupreis Version 8.10 CHF 13000.-). Richtpreis: Version 5.0 CHF 5000.- mit Update Version 8.10 CHF 9000.- inkl. Anleitungen  
Tel. 079 471 94 24

Bauleiter mit langjähriger Erfahrung in Architekturbüro und Generalunternehmung übernimmt infolge Projektverschiebung

### Bauleitungen, Projektleitungen, Kosten-voranschläge, Devisierungen und Ausmasse

als freier Mitarbeiter mit selbstständigem Bauleitungsbüro.

Kanton Zürich und angrenzende Gebiete.

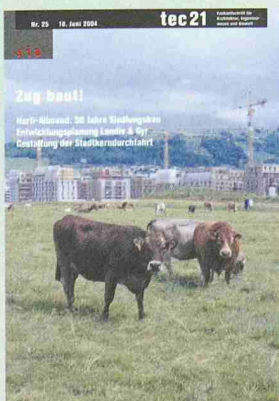
Anfragen sind erbeten unter  
[bachtel-bau@bluewin.ch](mailto:bachtel-bau@bluewin.ch)

## Afrika – mehr als Tanz und Musik –

Entwicklungseinsatz mit

**INTER TEAM**  
Fachleute im  
Entwicklungseinsatz

Infos:  
Untergeissenstein 10/12  
Postfach, 6000 Luzern 12  
Tel: 041/ 360 67 22  
[www.interteam.ch](http://www.interteam.ch)



## Vorschau Heft 25, 18. Juni 2004

Ruedi Weidmann

### 50 Jahre Siedlungsbau auf der Hertli-Allmend

Daniel Engler

### Neugestaltung der Stadtkerndurchfahrt

Harald Klein

### Entwicklungsplanung Landis-&-Gyr-Areal



Gehen Sie an den Start  
Die Weiterbildung zum Erfolg

## Nachdiplomstudien FH

### Informatik

Das Studium für Quereinsteiger

### Innovation Engineering

Nachhaltig erfolgreich mit systematischer Innovation

### IT-Reliability

Kompetenz in Zuverlässigkeit und Sicherheit bei ICT-Systemen

### Prozessmanagement / Logistik

Die Fähigkeiten für Logistikmanagement

### Wirtschaftsingenieur

Der Generalist mit Managementfähigkeiten

Dreisemestrige berufsbegleitende Weiterbildung  
zum Executive Master.

Infoapéro  
Mittwoch, 23. Juni 2004  
Mittwoch, 22. Sept. 2004  
18.15 Uhr an der  
Lagerstrasse 45

Hochschule für Technik Zürich  
Lagerstrasse 45, Postfach 1568, 8021 Zürich  
Telefon 043 268 25 22, rektorat-t@hsz-t.ch

Mitglied der Zürcher  
Fachhochschule

[www.hsz-t.ch](http://www.hsz-t.ch)

### Ständig:

Lernen für soziale Kompetenz und berufliches Wissen.  
Das Programm für die Kurse Form des SIA gibt Auskunft.

**sia**

Schweizerischer Ingenieur- und Architektenverein Selnaustrasse 16 CH 8039 Zürich  
[www.sia.ch](http://www.sia.ch)

### IM GLEICHEN VERLAG ERSCHEINT

TRACÉS  
Rue de Bassenges 4,  
1024 Ecublens  
Telefon 021 693 20 98, Fax 021 693 20 84

TRACÉS 10  
Cathédrale de Lausanne



	Organisator / Bemerkungen	Zeit / Ort	Infos / Anmeldung
<b>Tagungen und Vorträge</b>			
<b>Vortrag von Christian Kerez</b>	Fachhochschule beider Basel (FHBB). Vortrag von Christian Kerez im Rahmen der Reihe «Architektur und Konstruktion». Eintritt frei	15.6.   18 h Atelier Senn der FHBB, Spitalstrasse 12, Basel	FHBB, 4132 Muttenz 061 467 42 72, Fax 061 467 42 73 www.fhbb.ch/architektur
<b>Vortrag von Miroslav Sik</b>	Hochschule für Architektur, Bau u. Holz (HSB). Miroslav Sik ist seit 1999 Professor für Architektur und Entwurf an der ETH Zürich und führt seit 1987 ein Büro in Zürich	24.6.   19.30 h Auditorium der HSB, Burgdorf	HSB, Pestalozzistr. 20, 3400 Burgdorf 034 426 41 41, Fax 034 423 15 13 www.hsb.bfh.ch
<b>Eurogate</b>	Stadt Labor, Co-Produktion mit der IG Kreis 5, Zürich. Kurzreferate und offene Diskussion über Eurogate	22.6.   20.15 h Bogen 13, Viaduktstr. 13, 8005 Zürich	Stadt Labor, Pf 2465, 8026 Zürich stadtlabor@gmx.ch www.stadt-wohnen.ch
<b>Wärmepumpen-Tagung</b>	Energie Schweiz. Die Resultate der Feld-Analyse von Wärmepumpen-Anlagen (Fawa) sind ausgewertet. Die Fawa wird vorgestellt, Diskussion über die Erkenntnisse	23.6.   9.30–16.15 h Burgdorf	Anm.: Enet Kommunikation, 4106 Therwil 061 726 92 20, Fax 061 726 92 11 www.waermepumpen.ch/fe   www.fws.ch
<b>Die alternde Gesellschaft – Aufgaben für den Wohnungsmarkt</b>	Tertianum-Stiftung und ETH Zürich. Wohnformen im Alter, Erwartungen an Standort, Architektur u. Innenausstattung, aktuelle Beispiele, Sicherheitsaspekte, Wohnungsmarkt	30.6.   15–18 h Kongresshaus Zürich anschliessend Apéro	Anm.: Tertianum-Stiftung, 8267 Berlingen 052 762 57 57, Fax 052 762 57 70 www.tertiariumzfp.ch
<b>Schulhausbau – Stand der Dinge</b>	Hochbaudept. der Stadt Zürich und ETH Zürich. Fachtagung Schulhausbau, mit ReferentInnen aus der Schweiz u. Europa; Ausstellung: Schulhausbau – Stand der Dinge	Tagung: 2.+3.7. Ausstellung: 29.6.–11.7. Schulhaus Im Birch, Zürich	Anm.: Pädagogische Hochschule Zürich, 8021 Zürich   043 305 57 80, Fax 043 305 51 01   www.standderdinge.ch
<b>Bauten und Infrastruktur in Grossstädten</b>	Internationale Vereinigung für Brückenbau und Hochbau (IVBH). Symposium über Hochbauten, Brücken, Tunnels, Verkehrssysteme sowie öffentliche Anlagen in Metropolen	22.–24.9. Shanghai, China	IVBH, ETH Hönggerberg, 8093 Zürich 01 633 26 47, Fax 01 633 12 41 www.iabse.org

## Weiterbildung

<b>Weiterbildungskurse SIA 261 bis 267</b>	SIA. Vermittlung der Normen und deren Anwendung in praxisorientierten Bemessungsbeispielen. Vollständiges Programm unter <a href="http://www.swisscodes.ch">www.swisscodes.ch</a>	Abendkurse in div. Fachhochschulen (FH)   Blockkurse FH Chur u. Lugano	SIA, Kursadministration, 8039 Zürich 01 283 15 58, Fax 01 201 63 35 www.swisscodes.ch
<b>Nachdiplomkurs Gebäudetechnik: Infoveranstaltung</b>	Hochschule für Technik u. Architektur (HTA) Luzern. Gebäudetechnik als integralen Teil des Bauprojektes verstehen und umsetzen. Infoabend zum Kurs am 21.6., 18.20 h	Kurs: Okt. 04 bis Sept. 05 jeweils am Freitag ganztags HTA Luzern, Horw	HTA Luzern, 6048 Horw 041 349 34 84, Fax 041 349 39 57 www.en-bau.ch   www.hta.fhz.ch/ndk

## Ausstellungen

<b>Villa Garbald in Castasegna Gottfried Semper – Miller &amp; Maranta</b>	Institut für Geschichte und Theorie der Architektur (GTA). Skizzen, Pläne, aktuelle und historische Fotos vermitteln ein anschauliches Bild. Infos unter <a href="http://www.garbald.ethz.ch">www.garbald.ethz.ch</a>	10.6.–22.7.   Mo–Fr 8–22 h, Sa 8–12 h   Archena, ETH Hönggerberg, Zürich	GTA, 8093 Zürich 01 633 29 36, Fax 01 633 10 68 www.gta.arch.ethz.ch/ausstellungen
<b>Diplomarbeiten des Departements Architektur</b>	ETH Zürich. Themen der Diplomarbeiten: Entwicklungsszenarien Militärflugplatz Dübendorf, ein Kongresszentrum in Leuk VS, der Erker in der Scheuchzerstrasse	11.6.–3.7.   Mo–Fr 7–21 h, Sa 7–16 h   ETH-Hauptgebäude, Rämistr. 101, Zürich	ETH Hönggerberg, 8093 Zürich 01 633 28 85, Fax 01 633 10 53 www.arch.ethz.ch
<b>Architektortouren 2004: Zwei Tage der offenen Tür in ausgewählten Gebäuden und Anlagen</b>	Bayerische Architektenkammer. 83 zeitgenössische Objekte können besichtigt werden. U. a. Einfamilienhäuser, Büro- und Schulgebäude, der Terminal 2 des Münchner Flughafens	26.–27.6.   in ganz Bayern Architektortouren-Booklet als pdf-Datei unter: <a href="http://www.byak.de">www.byak.de</a>	Bayerische Architektenkammer, D-80637 München   +49 89 13 98 80 0, Fax +49 89 13 98 80 99   <a href="http://www.byak.de">www.byak.de</a>

## Bauten und Infrastruktur in Grossstädten

(pd/aa) Vom 22. bis 24. September findet in Shanghai, China, das Symposium «Metropolitan Habits and Infrastructure» statt. Themen der Veranstaltung sind Projektierung, Realisierung, Betrieb und Unterhalt von Infrastruktur und Bauten einer Metropole. Das Symposium besteht aus vier Hauptreferaten: «Planung und Evaluation», «Projektierung und Berechnung», «Realisierung und Baustoffe» sowie «Betrieb, Unterhalt und Lebensdauer». Daneben werden gegen 200 ausgesuchte

Vorträge sowie diverse Exkursionen angeboten. Das Programm ist erhältlich bei der Internationalen Vereinigung für Brückenbau und Hochbau (IVBH), Tel. 01 633 26 47, E-Mail: [secretariat@iabse.org](mailto:secretariat@iabse.org) oder im Internet [www.iabse.org](http://www.iabse.org).

**Der weltweit dritthöchste Fernsehturm, «Oriental Pearl Television Tower», in Shanghai ist 468 m hoch; erbaut wurde der Turm von 1991–1995 (Bild: IVBH)**

